

JANVIER 2006  
VOLUME VINGT-TROIS  
NUMÉRO UN

## DANS CE NUMERO

Editorial	2
Au nom de l'amour	3
CMNA-31 et la Journée de l'unité 2005 : Des expériences des quatre coins du monde	4
Souvenirs de la Nouvelle-Orléans	5
Le parrainage au-delà des étapes	6
Où est l'amour ?	7
Mon ancien groupe d'appartenance	7
Une image vaut mille mots	8
OK...tout le monde saute dedans !	9
But primordial	10
Saviez-vous que ?	12
Mise à jour du Manuel des RP	12
Sans tenir compte de...	13
Partager la vérité	14
CSM 2006 : Extraits du ROC	15
Notre image publique est la responsabilité de chaque membre	16
Calendrier	17
Mise à jour des produits du BSM	19
Soutenez notre vision	20
Groupe d'appartenance	20





LA  
REVUE INTERNATIONALE  
DE  
NARCOTIQUES ANONYMES

RÉDACTRICE  
De Jenkins

RÉVISION ET CORRECTION  
David Fulk  
Lee Manchester

COORDONNATRICE DE LA PRODUCTION  
Fatia Birault

CONSEIL CONSULTATIF DE RÉDACTION  
Muk H-D, Gail D, Keith N, Marc S,  
Redmer Y, Sheryl L

**World Service Office**  
PO Box 9999  
Van Nuys, CA 91409 USA  
Téléphone : (818) 773-9999  
Télécopieur : (818) 700-0700  
Site Web : [www.na.org](http://www.na.org)

*The NA Way Magazine* souhaite la participation de ses lecteurs. Vous êtes invités à partager avec la fraternité de NA dans notre revue trimestrielle. Envoyez-nous vos expériences de rétablissement, vos points de vue sur les affaires de NA, et des articles de fond. Tous les manuscrits soumis deviennent la propriété de Narcotics Anonymous World Services, Inc. Subscription, editorial, and business services : PO Box 9999, Van Nuys, CA 91409-9099.

*The NA Way Magazine* présente les expériences et les opinions de membres individuels de Narcotiques Anonymes. Les opinions exprimées ne doivent pas être considérées comme celles de Narcotiques Anonymes dans son ensemble et la publication d'un article n'implique pas que Narcotiques Anonymes, *The NA Way Magazine*, ou Narcotics Anonymous World Services, Inc le cautionne. Si vous désirez recevoir un abonnement gratuit de *NA Way*, écrivez à l'adresse ci-dessus ou envoyez un courriel à : [info@na.org](mailto:info@na.org).

*The NA Way Magazine* : ISSN 1046-5421. *The Na Way* et *Narcotiques Anonymes* sont des marques déposées de Narcotics Anonymous World Services, Inc. *The Na Way Magazine* est une revue trimestrielle publiée par Narcotics Anonymous World Services, Inc., 19737 Nordhoff Place, Chatsworth, CA 91311. Le coût d'envoi de la revue correspond au coût d'expédition depuis Canoga Park ; il dépend des tarifs locaux, nationaux ou internationaux. **Service responsable des envois** : s'il vous plaît, veuillez nous faire parvenir tout changement d'adresse d'expédition à *The Na Way Magazine*, PO Box 9999, Van Nuys, CA 91409-9099.

# Editorial

Chaque jour de la semaine, partout dans le monde, des dépendants en rétablissement se réunissent pour partager le message de NA. Que nos porte-clés pendent à un présentoir artisanal ou que notre groupe d'appartenance les distribue pour la première fois, le message est le même : se libérer de la dépendance active est possible. A l'aide d'un(e) interprète de la langue des signes, du bon accueil que nous avons reçu lors de notre première réunion, de la littérature de NA ou d'une conversation avec notre parrain ou marraine, nous avons tous entendu le même message.

Le 11 septembre 2005, presque 10.000 membres de NA ont partagé simultanément ce message de rétablissement de NA lors de la Journée mondiale de l'unité. Des salles de réunion de NA aux prisons et à un sommet en Inde, des dépendants en rétablissement se sont réunis autour de haut-parleurs téléphoniques et (dans certains cas) ont branché ensemble des adresses publiques. A Honolulu, Hawaï, les plus de 8.000 dépendants en rétablissement qui participaient à notre 31<sup>ème</sup> Convention mondiale ont été mis en relation téléphonique avec 1.500 membres de partout dans le monde. Ils ont tous été accueilli collectivement par le coordinateur du Conseil mondial. Nous avons écouté quand une de nos membres a transmis le message de rétablissement à travers son histoire, et nous avons fermé la réunion, tous ensemble, avec un moment de silence mondial.

En tant qu'individus et que fraternité, nous partageons de merveilleux moments qui nous rapprochent dans la joie de notre rétablissement. Mais également nous devons faire face et traverser des moments qui nous brisent le cœur et mettent notre foi à l'épreuve. Les amis et les membres de notre famille meurent parfois. Il nous arrive de perdre notre emploi ou notre partenaire. Nous devons faire face à des crises qui nous ébranlent collectivement — et nous en avons eu notre lot ces derniers mois, avec les ouragans, les inondations, les torrents de boue et les grands tremblements de terre. Nous faisons de notre mieux pour offrir notre soutien, notre espoir, nos prières, le remplacement de la littérature de NA, et des endroits où les dépendants peuvent se réunir sans que leur chaise ne sombre sous l'eau ou le toit ne leur tombe sur la tête. Quoi que nous traversions, nous savons que nous n'avons pas à consommer, que l'on se soucie de nous et qu'ensemble nous pouvons survivre en partageant notre expérience, notre force et notre espoir.

De J, Editrice

**Vous pouvez souscrire un abonnement électronique à *The NA Way* via Internet à l'adresse : <http://portaltools.na.org/PortalTools/subscriptions/Login.cfm>**

Illustration de couverture tirée du numéro de *The NA Way* d'août 1991

Chez *NA Way Magazine*, toutes les lettres des lecteurs sont les bienvenues. Les lecteurs peuvent répondre à tout article publié dans le magazine dans la section « Courrier des lecteurs », ou ils peuvent simplement exprimer leur point de vue sur une question qui préoccupe la fraternité de NA. Les lettres ne doivent pas excéder 250 mots et la rédaction se réserve le droit de les réviser. Toutes les lettres doivent comporter une signature, une adresse valide et un numéro de téléphone. Le prénom et l'initiale du nom seront utilisés comme signature lors de la publication du texte, à moins que l'auteur ne demande de garder l'anonymat.

*The NA Way Magazine*, publié en anglais, français, allemand, portugais et espagnol est la revue des membres de Narcotiques Anonymes. Elle a pour mission de leur fournir des informations sur le rétablissement et les services, ciblant les questions et événements qui sont d'actualité pour les membres du monde entier, ainsi qu'un calendrier des principaux événements de NA. De concert avec cette mission, l'équipe de rédaction se consacre à la production d'une revue qui permet aux membres de s'exprimer ouvertement, les tient au courant de ce qui se passe dans les services et les informe des conventions à venir. Avant tout, la revue se veut une célébration de notre message de rétablissement qui s'énonce comme suit : « un dépendant, n'importe quel dépendant, peut arrêter de consommer de la drogue, perdre le désir de consommer et trouver un nouveau mode de vie ».

## Au nom de l'amour

*Le passage suivant est un extrait du message qu'un membre avait prévu de partager lors de la réunion du samedi soir de CM NA-31. Comme il n'a pu se rendre à la convention, il l'a partagé par téléphone lors de la Journée mondiale de l'unité.*

Je m'appelle Mahmud et je suis un dépendant d'Iran. J'aimerais remercier nos membres de cette occasion de partager à propos du miracle de NA en Iran.

Après vingt ans de dépendance active, et de nombreuses tentatives ratées pour arrêter de consommer, j'ai finalement connu NA en Iran il y a environ neuf ans. A cette époque en Iran, il n'y avait qu'une vingtaine de membres et un seul groupe qui tenait trois réunions. J'ai continué à aller en réunion, mais cela m'a demandé deux ans de plus pour devenir abstinent. Je me suis toujours promis à moi-même que, si je pouvais devenir abstinent, je ferais de mon mieux pour servir NA de quelque façon que je puisse.

Le miracle se produisit. Je devins abstinent et commença à servir NA, mais à ma façon. Ma façon consistait à être égocentrique et faire en sorte que tout le monde m'écoute et fasse ce que je leur avais demandé de faire. Je voulais être le patron. Tout cet égocentrisme, cette arrogance et ce ressentiment ont fini par affecter notre unité.

Cela amena certains membres à la rechute, et certains nouveaux à partir. Et notre communauté et notre gouvernement à devenir sceptiques au sujet de NA.

Après un long conflit qui affecta gravement notre communauté de NA, Dieu merci nous sommes revenus sur terre et avons décidé d'essayer d'apprendre à réellement servir. Nous avons contacté les Services mondiaux de NA, puis nous avons commencé à apprendre à travailler en groupe. Nous avons commencé à traduire la littérature de NA, et avons appris à pratiquer le principe spirituel de l'unité. Plus nous nous sommes éloignés de notre profil personnel et de nos défauts de caractère, plus nous avons grandi.

Aujourd'hui après cinq ou six ans, en tant que résultat de notre unité, nous comptons 2.400 groupes partout en Iran et plus de 29.000 membres. Chaque jour nous recevons davantage de nouveaux, et notre pays nous a acceptés comme faisant partie d'une fraternité internationale digne de respect. Nous avons tant grandi que les Services mondiaux de NA ont désormais ouvert un centre de production et de distribution en Iran.

Pour ma part, je pense que le programme de NA marche partout dans le monde, et qu'aucune frontière ne peut l'arrêter. Par exemple, deux d'entre nous allaient vous rejoindre lors de ce rassemblement, mais nous en avons été empêchés du fait des frontières géographiques et politiques. Mais ces restrictions ne nous ont pas empêchés de nous relier spirituellement, parce que nous faisons partie d'une seule et même famille, et je crois sincèrement dans la formule « une fraternité, plusieurs amis ».

J'espère qu'un jour je visiterai les Services mondiaux de NA et irai à d'autres réunions. La communauté iranienne de NA est encore jeune, elle a besoin de chacun d'entre vous pour l'aider à continuer à grandir et rendre le message de rétablissement de NA accessible à encore plus de dépendants qui souffrent encore.



# CMNA-31 et la Journée de l'unité 2005 : Des expériences des quatre coins du monde

## ❖ Leejay G, Minnesota, Etats-Unis

Il y a deux ans et demi, quand j'ai dit que j'aimerais bien aller à Hawaï, mon parrain m'a répondu : « Tu vas aller à Hawaï ». Mon parrain m'a toujours soutenu et j'ai continué de travailler mon programme. C'était mon premier voyage en avion et je découvrais l'océan pour la première fois de ma vie à l'âge de trente-neuf ans avec trois ans d'abstinence !

## ◆ Dario N, Medellin, Colombie

La Journée de l'unité, mon cœur se mit à battre la chamade à l'idée que le système téléphonique que j'avais mis en place n'allait pas fonctionner. Puis nous avons entendu le téléphone : dring, dring, dring ! J'ai ressenti une joie immense. Nous avons écouté, et un membre a traduit pour nous. Je n'ai pas tout compris, mais cela ne faisait rien. Je ne sentais que mon cœur qui battait d'excitation quand je vous ai entendu au téléphone. Cette journée ma plus grande joie fut qu'une nouvelle était là alors que, quelques jours auparavant, elle demandait désespérément de l'aide au téléphone parce qu'elle voulait arrêter de consommer. Grâce à nos bénévoles du service de la ligne d'aide par téléphone, notre puissance supérieure et les membres qui l'avaient invitée à venir, le plus beau cadeau fut sa présence à la Journée mondiale de l'unité.

## ❖ Ken P, Pennsylvanie, Etats-Unis

Alors que je repense à des moments à Hawaï, je songe à mes anciens et nouveaux amis de pays aussi éloignés que la Suède, la Grèce et l'Irlande. Nous avons célébré notre rétablissement, l'esprit de fraternité et la splendeur de la nature. Mahalo.

## ◆ Mickael H, Kehl, Allemagne

Il y avait davantage de personnes à la réunion des « Douze Cocotiers » sur la plage qu'il n'y en avait à l'ensemble de la Convention européenne !

## ❖ Jimmy E, Eskilstuna, Suède

J'ai partagé l'histoire de mon rétablissement lors d'une réunion. J'avais peur, mais je ne me suis jamais senti autant à la maison. Le pouvoir d'amour de dieu s'exprimait à travers nous, et la parole de l'un de mes co-conférenciers résonnait dans ma tête : « Namaste ». Je m'incline devant vous.

## ◆ Dawn A, Indiana, Etats-Unis

Je ne peux simplement pas vous dire à quel point je suis reconnaissant que tant de personnes aient pris le temps de m'ouvrir les portes, de me guider dans les files et de m'aider à monter et descendre des navettes avec mon fauteuil roulant. C'était ma première convention mondiale et je suis impatient de me rendre à la suivante.

## ❖ Javad M, Téhéran, Iran

Soudainement, j'ai senti que le monde était tout petit. J'ai senti que je n'avais plus besoin de me sentir isolé. Cela valait la peine de rester debout toute la nuit. Par-delà la distance géographique et sans tenir compte du décalage horaire, j'avais l'impression d'être accueilli à bras ouverts par des amis de rétablissement — des amis qui souffrent de la même maladie que celle qui m'a mis à genoux. Leurs âmes avaient été régénérées par le même processus qui avait rendu mon rétablissement possible.

## ◆ Shannon T, Tennessee, Etats-Unis

Dans une salle virtuelle remplie de milliers de personnes le temps d'une journée, j'ai réellement ressenti l'unité, en particulier quand le conférencier originaire d'Iran a pris le téléphone et dit qu'il avait essayé et essayé de devenir abstinent, mais qu'il n'y était pas parvenu avant de connaître NA. NA s'est implanté dans son pays et il travaille les mêmes douze étapes que moi. Il utilise les mêmes mots que moi : continuez de revenir. NA existe en Iran et en Suède, au Honduras et à Memphis. Cela me fait sentir tout petit et néanmoins en contact avec ce qui est plus grand, supérieur et — pour moi — avec Dieu.

## ❖ Jeff G, Darjeeling, Inde

Les pluies de la mousson ne sont pas encore finies, mais leur fin approche. Mille sept cents mètres d'altitude dans une station de montagne. Deux cent cinquante membres de NA, essayant tout de transférer l'appel depuis le téléphone principal jusqu'à un téléphone portable avec un petit haut-parleur devant lequel était posé un micro sur des oreillers, avec des fils qui couraient sur le sol jusqu'à un ampli et des haut-parleurs dans la tente située dehors où nous nous étions réunis. Nous avons été déconnectés trois fois et l'opérateur téléphonique a eu la bienveillance de nous retrouver et de nous reconnecter à chaque fois. Nous avons fini par entendre la voix du coordinateur du Conseil mondial qui ouvrait la réunion, puis ce fut le plaisir de recevoir l'appel de la Journée de l'unité dans un endroit aussi reculé de la région de Darjeeling, en Inde, sachant que nous étions reliés à Narcotiques Anonymes partout dans le monde. Merci NA et merci aux opérateurs téléphoniques.

## ◆ Kenny H, Oregon, Etats-Unis

Nous voulons vous remercier de votre aide pour nous avoir connectés avec Hawaï lors du dimanche de la Journée mondiale de l'unité. Ce fut un grand succès pour nous ici en prison. Nous avons reçu le son assez fort pour que tout le monde puisse entendre !

## ❖ Carolyn W, New Jersey, Etats-Unis

Je m'y [à la Convention mondiale] suis rendu seule, mais je n'ai été à aucun instant seule.



# Souvenirs de la Nouvelle-Orléans

Narcotiques Anonymes et la Nouvelle-Orléans sont entremêlées dans mon cœur. C'est à la Nouvelle-Orléans que j'ai entendu parlé de NA pour la première fois en 1982. On m'avait amené dans un petit hôpital du quartier après ma troisième overdose et placé dans l'aile psychiatrique. (Je ne pense pas que cet hôpital ait trop souffert des derniers ouragans.) Je fus ensuite transférée dans un autre hôpital dans le cadre d'une désintoxication et réinsertion. (Du fait que cet hôpital est situé dans les hauteurs de la ville, je ne pense pas qu'il ait lui aussi trop souffert.) J'ai participé à ma première réunion de NA au sein de cet établissement. Cette réunion a changé ma vie à jamais. De même que l'ouragan Katerina qui, avec l'ouragan Rita, a dévasté la ville en septembre 2005.

***J'ai consommé chaque jour pendant quinze ans. Chaque jour est l'occasion de faire la fête à la Nouvelle-Orléans ...***

Comment puis-je vous parler de NA sans vous parler de ma Nouvelle-Orléans à moi ? Mes souvenirs d'enfance dans le Neuvième District (une des localités les plus touchées) sont toujours aussi frais qu'au premier jour — leurs images sont tatouées sur ma rétine. Je peux encore sentir l'air épais, chargé de chaleur et d'humidité. Je peux encore sentir le trottoir roussir la semelle de mes chaussures alors que je me promenais main dans la main avec ma grand-mère sur Canal Street. Comme je m'émerveillais pendant des heures devant les remous tourbillonnants qui dessinaient des figures dans les eaux boueuses du Mississippi. Combien j'aimais rester assise dans une pirogue avec mon père, à pêcher sur Bayou Bienvenue en regardant le soleil embrasser langoureusement l'horizon du petit matin. Je peux encore sentir la riche odeur de la bisque d'écrevisse au beurre roux de ma grand-mère, mon plat préféré. J'en ai l'eau à la bouche rien qu'à l'idée de tremper un morceau de baguette française bien cuite dans cette magnifique sauce rouge ! La musique qui vous perce jusqu'à l'âme, les moustiques qui vous percent la peau, la sueur qui dégouline jusque dans vos chaussettes, la nourriture qui enflamme vos papilles, le Marché Français, le Café du Monde, Mardi Gras — Oh ! tant de souvenirs. Et l'unique raison qui fait que j'ai encore tous ces souvenirs, c'est NA.

J'ai consommé tous les jours pendant quinze ans. Chaque jour est l'occasion de faire la fête à la Nouvelle-Orléans, et j'en ai amplement profité. Mais après environ une année de dépendance active, je ne m'amusais plus du tout. La fête était devenue un cauchemar, tous les jours de la semaine. Je n'arrivais plus à me réveiller. Ma maladie me mordait l'âme comme un pitbull, mettant en pièce l'estime que j'avais de moi-même, broyant ma volonté de vivre. Lors de ma première réunion de NA, j'ai vu la vie et j'ai goûté à l'espoir. Je me rappelle comme je me suis sentie si euphorique quand j'ai réalisé tout d'un coup que je n'avais plus à vivre comme une désespérée un jour de plus. J'avais le choix.

Qu'est-ce donc que Narcotiques Anonymes ? NA est un ensemble de dépendants qui se rétablissent. Nous allons en réunion pour partager comment nous restons abstinents. Nous sommes tous très différents ; vous trouverez toutes les sortes de personnes dans NA ! Riche, pauvre, noir, blanc, métis, vieux, jeune, homosexuel, hétérosexuel, homme, femme, transsexuel, petit, grand, gros, maigre, Américain, Latino, Allemand, Indonésien, Africain du Sud, Iranien — toutes ces personnes sont dans NA. NA est l'espoir. NA est la liberté. NA est l'amour et la compassion et la vérité. NA a donné à la dépendante que je suis la capacité de vivre une vie sans drogue. NA m'a



permis de rejoindre l'espèce humaine. Après vingt-deux ans passés en rétablissement, je ne me rappelle pas que de mes précieux souvenirs d'enfance à la Nouvelle-Orléans, j'ai désormais aussi de nombreux autres souvenirs qui me réchauffent le cœur.

Grâce à NA, je suis capable de supporter ce sentiment de complète impuissance devant le spectacle de la dévastation de la ville de mon enfance. Grâce à NA, je peux éprouver un sentiment d'empathie avec ceux qui ont perdu leur maison. Ma famille a tout perdu lors de l'ouragan Betsy en 1965. Grâce à NA, je peux être là pour mes amis proches et ma tante, qui vivent toujours là-bas et ont survécu à l'ouragan Katrina. Je peux écouter leurs sanglots et pleurer avec eux. Grâce à NA, je n'ai pas à fuir ces émotions violentes de peur d'être submergée par elles. Je suis là, grâce à NA.

Nancy S, Nevada, Etats-Unis

## Le parrainage au-delà des étapes

Mon expérience est que certains filleuls se sentent complètement satisfaits si je travaille les étapes avec eux, tandis que d'autres désirent plus. Et bien, comme on m'avait dit, « Ce n'est pas un problème de désirer ». Que quelqu'un désire quelque chose ne veut pas toujours dire que je puisse la lui donner. Certains désirent que nous passions du temps ensemble ou que nous soyons les meilleurs amis du monde, d'autres désirent être mon filleul préféré et d'autres encore désirent que je sois leur thérapeute.

A d'autres moments, en plus de travailler les étapes, mon expérience, ma force et mon espoir peuvent leur fournir ce qu'ils désirent. Par exemple, les filleuls qui désirent mieux comprendre comment les traditions s'appliquent au service de leur groupe sont les bienvenus. J'aide également mes filleuls en partageant comment j'utilise nos maximes et la Prière de la sérénité pour traverser des situations difficiles. J'ai découvert

que la lecture quotidienne de *Juste pour aujourd'hui* m'aidait, même si elle ne fait pas partie du travail des étapes. Quand un filleul va subir une intervention médicale, je l'encourage à lire notre brochure *Quand la maladie frappe*.

Mais NA propose aussi des lectures un peu plus difficiles. Il semble totalement indiqué qu'un parrain lise le livre *Le Parrainage avec les filleuls* qu'il parraine. Il m'est une façon de leur présenter ce qu'il leur est raisonnable d'espérer de moi et ce dont ils ont besoin pour développer leur bonne volonté afin de rester abstinent. Le livre *Le Parrainage* constitue également pour moi un moyen d'informer mes filleuls sur les différentes façons de parrainer et de leur clarifier ce que je fais et ne fais pas, et pourquoi j'en ai décidé ainsi. Le défi que présente ce livre est le choix du moment et de la manière de le lire avec un filleul.

Il semble que de le lire de la première à la dernière page avant de travailler les étapes soit problématique. Compte tenu des résistances normales d'un nouveau ou d'une nouvelle et de sa tendance à tout remettre au lendemain, cela risque de reporter trop longtemps le travail de la Première étape et de conduire à une rechute. D'un autre côté, attendre qu'un filleul ait travaillé toutes les étapes avant d'entamer la lecture de ce livre risque de reporter la lecture des informations importantes qu'il contient d'un an ou plus. Ceci risque de conduire à des malentendus qui auraient pu être évités et reporter l'éveil à des principes spirituels qui vient avec le parrainage.

**...attendre qu'un  
filleul ait travaillé  
toutes les étapes  
avant d'entamer  
la lecture de ce  
livre risque de  
reporter la lecture  
des informations  
importantes qu'il  
contient**

Ce qui suit décrit ce que j'essaie de faire, mais j'adorerais entendre comment les autres parrains ou marraines s'y prennent. Avec un nouveau filleul, je commence par lui demander de lire le Chapitre Un : « Qu'est-ce que le parrainage ? » Tandis qu'il en fait la lecture, je lui demande de souligner les passages avec lesquels il est complètement d'accord, les passages avec lesquels il n'est pas du tout d'accord et les passages à propos desquels il a des questions. Puis nous nous rencontrons et passons en revue les passages qu'il a soulignés.

Mais à ce moment il n'est plus question d'expérience et nous essayons de travailler à partir du sens commun. Avant d'entamer l'inventaire de la Quatrième étape, mais après que ce filleul ait une solide connaissance et pratique des trois premières étapes, me semble le moment parfait pour travailler le Chapitre Deux : « Pour le ou la filleule ». Bien que le contenu de ce chapitre me semble davantage indiqué pour quelqu'un sur le point de se mettre en quête d'un parrain ou d'une marraine, il me semble également approprié à un filleul de lire cette partie et d'être sûr de son choix de me prendre pour parrain avant d'entamer le processus parfois effrayant de coucher par écrit ses secrets les plus noirs.

Je demande à mes filleuls de s'abstenir de parrainer quelqu'un avant d'avoir entamé leur Neuvième étape et d'avoir connu quelque soulagement de leurs défauts de caractère. Fort de cette expérience, le moment qui précède la Huitième étape me semble très indiqué



pour travailler le Chapitre Trois : « Pour le parrain ou la marraine ». Bien que j'aie mentionné d'attendre la fin de la Huitième étape, il me semble peu sage de demander à quelqu'un d'attendre alors qu'il est prêt à faire ses amendes honorables.

Le Chapitre Quatre : « La relation de parrainage : la développer et la maintenir », me semble une source féconde de sujets de méditation, et si mon filleul parraine lui aussi, ce chapitre répond à des questions que ses filleuls se posent peut-être. Maintenant, s'il parraine quelqu'un avec des besoins particuliers ou quelqu'un qui a rechuté, je l'encouragerais à lire les sections appropriées de ce chapitre s'il en éprouve le besoin, avant d'attendre d'être sur le point d'entamer la Onzième étape.

Le Chapitre Cinq : « Le Parrainage : un voyage sans fin », semble on ne peut plus indiqué juste après avoir fini de travailler la Douzième étape pour la première fois. Le moment où un filleul vit pleinement son éveil spirituel et s'engage à transmettre le message semble être le moment parfait pour considérer la relation de parrainage dans toute son ampleur.

Mon expérience est que de tenter de résoudre un défi à l'aide de son intellect est souvent problématique. J'écoute activement en réunion les partages des autres dépendants concernant la manière dont ils ont relevé le défi de travailler le livre Le Parrainage avec leurs filleuls. Un filleul a eu un jour l'excellente idée d'ouvrir une réunion consacrée à ce livre. Cette réunion, cependant, pourrait faire l'objet d'un deuxième article. S'il vous plaît, partagez votre expérience, votre force et votre espoir avec moi ainsi que le reste de NA en écrivant un article pour *The NA Way* sur ce sujet ou un sujet connexe.

*Craig PW, Californie, Etats-Unis*



Je m'appelle Bonnie, je suis dépendant et je réside en Afrique. Hier soir, nous avons célébré l'anniversaire d'un de nos plus anciens membres de notre petite communauté de NA. Il a sept ans d'abstinence. J'étais très ému, en particulier parce que nous avons eu des différences d'opinion. On me rappela l'amour et l'attention qu'il m'avait si souvent gracieusement témoignés à l'occasion de mes nombreuses tentatives pour devenir abstinent.

« Qu'est-ce qui a bien pu se passer ? Où est l'amour ? Comment ai-je pu me laisser absorber dans des différences d'opinion et de style au point d'en oublier notre but primordial ? »

Ces questions me traversaient l'esprit tandis que nous nous embrassions. Nous n'avons pas prononcé un mot, mais nous nous sommes embrassés et serré la main fermement. Notre puissance supérieure l'avait programmé au bon moment, et nous nous sommes rapprochés.

Nous comptons désormais six réunions hebdomadaires et nous espérons ouvrir bientôt une réunion le dimanche, et nous compterons alors une réunion chaque jour de la semaine. Au moins quatre personnes assistent à chaque réunion. Nous ne connaissons pas la taille exacte des réunions ; nous n'en avons que des nouvelles. Nous nous sentons comme à une convention quand il y a plus de quatorze personnes en réunion ! Nous faisons des progrès.

J'en profite pour souhaiter la bienvenue dans nos réunions à tous les membres de NA qui visitent le Kenya.

*Boniface N, Nairobi, Kenya*

## Mon ancien groupe d'appartenance

Quand j'étais vraiment nouveau (pas simplement relativement nouveau comme maintenant), j'ai appelé la ligne d'aide de NA parce que je vivais dans une localité isolée, mais proche d'une ville. Je me suis sevré dans la caravane d'un ami, dans une belle région boisée à proximité d'un lac. Mais les bus étaient rares et j'ai pris ce prétexte pour ne pas me rétablir et acheter de la drogue quand j'avais de l'argent.

J'avais appelé la ligne d'aide pour pouvoir être conduit en réunion. Un type accepta de faire détour pour venir me chercher et nous sommes allés à une réunion. Il m'a donné son numéro de téléphone puis, après avoir déménagé deux fois en deux mois, je l'ai rappelé et il m'a amené à une autre réunion deux communes plus loin. Il me dit que c'était un très bon groupe, aussi je m'attendais à ce que soit une bonne réunion. Jusqu'à ce jour, mon expérience avait été que les réunions de ma localité étaient plutôt inamicales. Je me souviens que j'essayais de nouer des contacts en parlant avec les autres dépendants avant les réunions, pendant les pauses et après les réunions ; mais on m'ignorait complètement. C'est bien que je m'en souviens, pour faire de mon mieux afin que les nouveaux se sentent bienvenus.

Nous sommes arrivés à cette réunion et je ne pus en croire mes yeux et mes oreilles. Les dépendants sont venus se présenter à moi et m'ont fait sentir que j'étais important pour eux. La semaine suivante, le même type m'a amené à la même réunion et je fus très surpris que les dépendants que j'avais rencontrés la semaine précédente se souvenaient de mon nom et me souhaitèrent à nouveau la bienvenue. Pas la peine de le dire, je fis de cette réunion mon groupe d'appartenance de NA et à la réunion suivante j'ai demandé à un membre abstinent depuis plus de neuf ans de me parrainer. Ce groupe attirait des dépendants qui vivaient loin de la réunion, aussi il comptait pas mal de membres avec du

# Une image vaut mille mots

Nous invitons les fraternités de NA à nous envoyer des photos de leurs lieux de réunion. Nous apprécions particulièrement celles où l'on peut distinguer le format de la réunion, les publications sur le rétablissement, les affiches, les tasses de café, etc. Bref, tout ce qui donne un air habité à une salle de réunions. Par ailleurs, notez que nous ne pouvons publier aucune photo permettant d'identifier des membres de NA. Dites-nous quel est le nom de votre réunion, dans quelle ville, quel quartier où elle est située, depuis combien de temps elle existe et quel est son déroulement ( conférencier, discussion, etc. ).



## Le groupe « Le rétablissement d'abord » (« Recovery First »)

Le groupe « Le rétablissement d'abord » utilise ce présentoir de porte-clés unique en son genre, fabriqué par un membre du groupe. La base consiste en une boîte de stockage de porte-clés et le socle circulaire pivote sur la base. Les faces de la pyramide sont faites en noix du Brésil, et le symbole central de NA a été taillé dans un bois de feuillu d'Amérique du Sud, le « purple heart ». Des présentoirs plus petits ont été fabriqués pour d'autres groupes de la localité du Nord-Ouest du Michigan. Depuis avril 1996, le groupe « Le rétablissement d'abord » se réunit dans un café de Front Street à Traverse City, les lundi et jeudi à midi et le mardi à 20h.

*Dave H, Michigan, Etats-Unis*

## Le groupe de NA de Chulan

« Rétablissement Boleh ! » (« Recovery Boleh ! ») et « Dieu merci, c'est vendredi » (« Thank God It's Friday ») sont les réunions du mercredi et vendredi soir du groupe de NA de Chulan à Kuala Lumpur. « Boleh » signifie « être possible ou capable », la traduction en serait donc : « Le rétablissement est possible ! » La réunion du mercredi soir est une réunion de partages à thème, et la réunion du vendredi est une réunion d'étude des étapes et des traditions. Le groupe, que beaucoup de membres appellent « le groupe mère » de la communauté malayenne de NA, fut ouvert en 1987 et enregistré auprès du Bureau des services mondiaux en 1994. Il existe actuellement six réunions de NA en Malaisie.





# OK... tout le monde saute dedans !



*« J'effectue du service avec des membres de NA de partout dans le monde. Ceci me pousse à penser non seulement à la région dans laquelle je vis, mais à NA dans son ensemble et à ce que je peux faire pour aider. »*

*« Si vous pensez ne pas posséder les qualités nécessaires pour servir auprès des Services mondiaux de NA, ma suggestion est la suivante : remplissez un FIBN et envoyez-le. Laissez votre puissance supérieure faire le reste. Vous risquez d'être surpris de ce que vous finirez par faire. »*

*« Je ne voulais pas m'engager dans quelque chose que je ne serais pas capable de faire, mais j'ai découvert que si on me contactait pour travailler sur un projet et que cela m'était compliqué, tout ce que j'avais à faire était d'expliquer mes autres obligations. »*

Nous voulons dire dans la Banque mondiale de noms — une base de données de membres de NA qui contient leurs compétences spécifiques et dans laquelle sont choisis les candidats pour les postes et les projets des Services mondiaux de NA. C'est en se joignant à la Banque mondiale de noms qu'un membre de NA manifeste sa bonne volonté de devenir serviteur de confiance des Services mondiaux de NA, c'est aussi une façon de s'impliquer dans les groupes de travail qui accomplissent des projets spécifiques.

Le département des SMNA du Panel des Ressources Humaines est responsable de la gestion de la Banque mondiale de noms. Pour une description complète du PRH, nous vous encourageons à lire le Guide des Services mondiaux de NA. Pour vous en donner une idée générale, voici une brève description des buts et fonctions primordiales du PRH:

- ◆ Il assemble une banque de noms de serviteurs de confiance désireux et qualifiés pour servir auprès du Conseil mondial, en tant que comodérateurs de la CSM, auprès du PRH ou au sein des groupes de travail
- ◆ Il facilite le processus de sélection de candidats intéressés par un poste auprès des SMNA
- ◆ Il facilite les élections de la Conférence des services mondiaux
- ◆ Il utilise toutes les ressources et crée un processus qui peut être compris

Etes-vous enfin prêt à sauter dedans ? C'est facile ! Si vous avez au moins cinq ans d'abstinence, vous n'avez qu'à remplir un Formulaire d'information de la Banque de noms. Ainsi vous manifesterez votre bonne volonté pour rejoindre les Services mondiaux de NA. Le nombre de postes de serviteurs de confiance auprès des Services mondiaux de NA est limité, et les nouveaux projets ne voient le jour que tous les deux ans, aussi s'il vous plaît ne vous découragez pas si on ne fait pas appel à vous aussitôt que vous nous aurez renvoyé votre FIBN. Une partie de l'engagement auprès de la Banque mondiale de noms consiste simplement à vous rendre disponible.

Pour plus d'informations, contactez-nous par courrier :

HRP  
NAWS, Inc.  
PO Box 9999  
Van Nuys, CA 91409  
818.773.9999  
ou par e-mail : [hrp@na.org](mailto:hrp@na.org)

### **Prêt à remplir votre FIBN ?**

Vous pouvez accéder directement à un formulaire par Internet à :

[www.na.org/HRP/hrp-wpif-pt1.asp](http://www.na.org/HRP/hrp-wpif-pt1.asp)

# But primordial

« Il existe différentes façons de faire dans Narcotiques Anonymes. Et tout comme chacun d'entre nous possède une personnalité qui lui est propre, chaque groupe développe sa propre identité, sa façon de faire et son style personnel pour transmettre le message de NA. C'est comme ça que les choses devraient se passer. Au sein de NA, nous encourageons l'unité, non l'uniformité. »

Livret du groupe, p. 1

Cette rubrique est pour vous, sur vous et faite par vous. Nous vous invitons à partager les défis auxquels votre groupe a dû faire face, comment il est parvenu à une solution ou encore son « style personnel » qui fait que vous continuez de revenir !

## NA en Afrique du Sud

Cela fait un moment que je m'intéresse à l'histoire de NA, en particulier à l'histoire locale de NA en Afrique du Sud. Pour le moment, cette histoire est un peu confuse et il existe plusieurs opinions à son sujet. Certains d'entre nous pensent que la meilleure façon de se documenter consiste à ce que certains de nos anciens membres fassent le récit de leurs souvenirs des premiers jours de NA. Jusqu'à ce que ce jour arrive, cette « histoire » représente seulement mon opinion.

Nous constituons ici, à la pointe sud de l'Afrique, une sorte de coin reculé de NA, mais récemment nous nous sommes lentement rapprochés de la majorité de la fraternité et sommes enthousiastes à l'idée de faire partie de NA dans son ensemble. Nous constituons toujours une communauté de NA relativement petite et jeune, mais nous possédons désormais un noyau solide et croissant de serviteurs de confiance. La visite de l'année dernière des Services mondiaux de NA a joué le rôle de catalyseur. Nous espérons que l'engagement envers la croissance de notre fraternité aille en augmentant, en particulier dans les localités précédemment désavantagées qui ont tant besoin de NA et où nous brillons par notre absence. Récemment, la fin de la première phase du projet de littérature en Zoulou constitue une réelle étape dans la bonne direction. Il sera suivi par les projets en Tswana ou Sotho, deux des neuf langues officielles indigènes de l'Afrique du Sud.

NA a débuté ici à Johannesburg et Cape Town il y a environ quinze ans. Durban pourrait alléguer qu'eux aussi ont démarré à la même époque, et c'est peut-être vrai. A l'époque, il était illégal à plus de deux dépendants de se réunir. A Johannesburg, les réunions avaient lieu dans les bureaux d'une agence gouvernementale et les portes de la réunion devaient rester ouvertes en accord avec la loi. Mais les choses ont changé, et bien que notre croissance ait été lente elle a été régulière.

Le fait que nous ayons eu douze conventions nationales de NA est la preuve de la coopération entre nos trois localités. Nous comptons désormais trois comités de services locaux basés respectivement à Johannesburg, Cape Town et Durban. Nous tenons plus de quatre-vingt-dix réunions de rétablissement régulières chaque semaine, et quatre-vingt-dix pour cent d'entre elles ont lieu dans ces trois localités. De nombreuses villes d'Afrique du Sud ne connaissent pas NA.

Nous sommes dans le processus de constituer une région au sens formel du terme, et sommes enthousiastes à l'idée de faire de l'« outreach » à la fois au plan local et avec les pays voisins. Douze réunions au Zimbabwe, en Mozambique, au Swaziland et en Namibie figurent sur notre site Internet. A Johannesburg, nous avons une réunion à Soweto qui commence à bien marcher ; elle compte régulièrement une trentaine de dépendants présents. Dans les alentours, il existe cinq réunions hebdomadaires. Les trois localités interviennent en prison, où nous développons actuellement une relation plus formelle et stable avec les autorités, et des réunions H&P sont tenues dans de nombreux centres de traitement (une activité en plein essor en ce moment en Afrique du Sud).



Je pourrais continuer, mais c'est une bonne description succincte de NA en Afrique du Sud aujourd'hui, en tout cas selon la perspective du dépendant de Johannesburg que je suis. Nous sommes très fiers de notre site Internet, une initiative nationale qui a grandi calmement et de façon organique comme seuls les projets de NA savent le faire. Pourquoi ne viendrez-vous pas nous rendre visite à : [www.na.org.za](http://www.na.org.za), vous loguer sur le forum et nous faire un signe ?



Hier, je suis allé à la réunion de Soweto du samedi matin. En écrivant à mon parrain dans la soirée, j'ai réalisé que c'était vraiment la chose importante en Afrique du Sud en ce moment. Les gens dans le monde ont davantage entendu parler de Soweto que de nos principales villes, mais NA y est quelque chose de nouveau de même que dans d'autres communautés pauvres. Ici, NA est en général la chasse gardée des privilégiés et on n'a pas besoin d'être Einstein pour se dire que les communautés pauvres ont énormément besoin de NA.

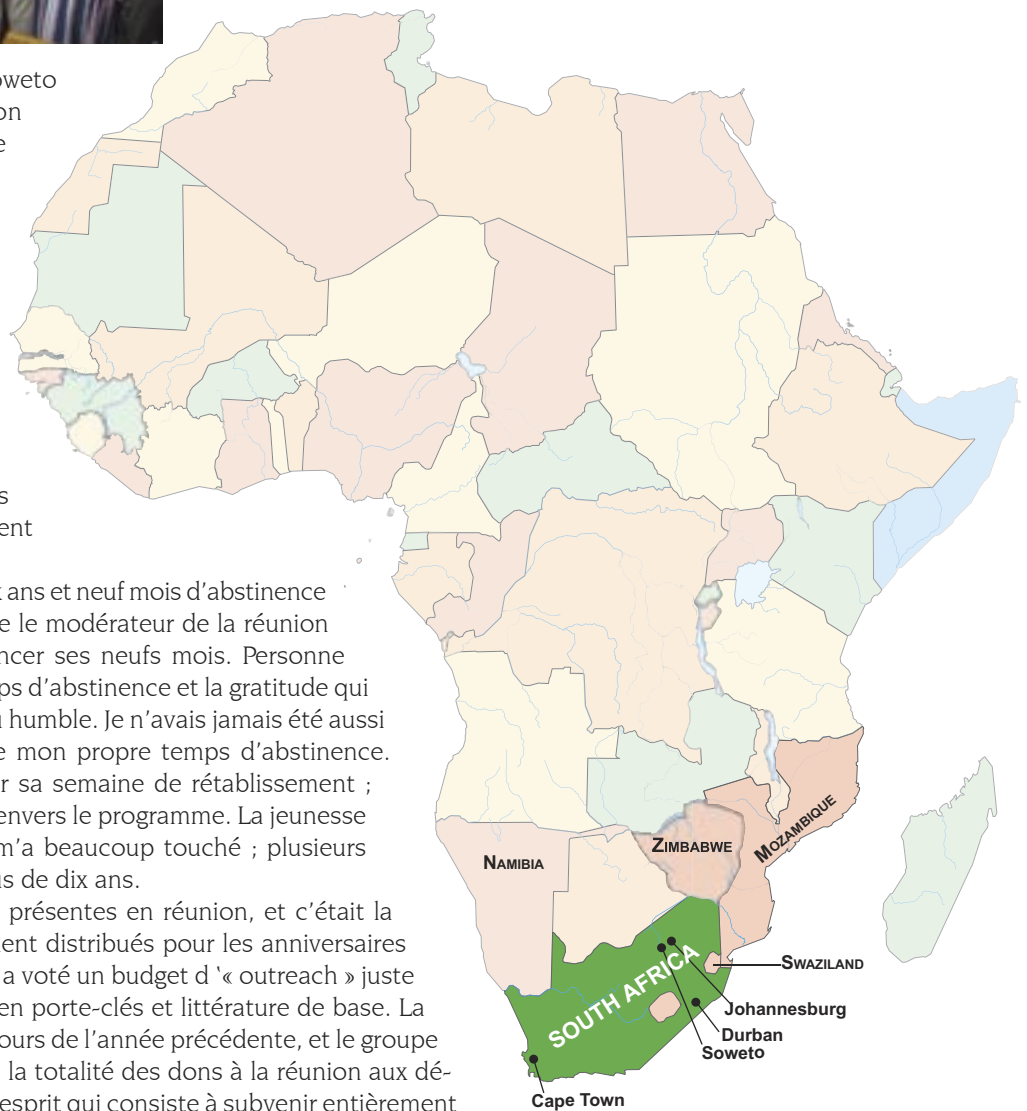
Grâce à notre programme, j'ai eu six ans et neuf mois d'abstinence hier, ce que je n'ai réalisé que lorsque le modérateur de la réunion a fièrement levé la main pour annoncer ses neuf mois. Personne d'autre présent n'avait autant de temps d'abstinence et la gratitude qui s'exprimait dans cette salle m'a rendu humble. Je n'avais jamais été aussi conscient du cadeau que représente mon propre temps d'abstinence. Presque tout le monde a partagé sur sa semaine de rétablissement ; tout le monde a partagé sa gratitude envers le programme. La jeunesse de nombreux dépendants présents m'a beaucoup touché ; plusieurs nouveaux n'avaient sûrement pas plus de dix ans.

Il y avait trente et une personnes présentes en réunion, et c'était la première fois que des porte-clés étaient distribués pour les anniversaires d'abstinence. L'ASL de Johannesburg a voté un budget d'« outreach » juste le mois dernier et a fourni le groupe en porte-clés et littérature de base. La Septième tradition a récolté 30 \$ au cours de l'année précédente, et le groupe s'est engagé à consacrer la moitié de la totalité des dons à la réunion aux dépenses de loyer. Un bon exemple de l'esprit qui consiste à subvenir entièrement à ses besoins.

Le succès de la réunion du samedi est largement dû à un dépendant qui a pris sur lui d'assister tranquillement à cette réunion chaque semaine, d'écrire à la main la « Prière de la sérénité » et le « Juste pour aujourd'hui » et de les accrocher au mur, et de transmettre le message à quelques-uns des nombreux dépendants qui souffrent encore dans cette communauté. La grande nouvelle est que deux des membres de ce

groupe qui désirent vraiment travailler leur rétablissement ont ouvert une réunion d'étapes en milieu de semaine dans le même local. Cela ne fait que deux réunions, jusqu'à présent, dans une ville qui compte bien plus d'habitants que Johannesburg — mais c'est un début.

*Mark J, Johannesburg, Afrique du Sud*





## Le saviez-vous... ?

La fraternité de Narcotiques Anonymes a fait beaucoup de chemin depuis ses premiers pas en 1953. Plus de 33.500 réunions dans plus de 116 pays sont issus de cette première réunion tenue à Sun Valley en Californie ( États-Unis ). Notre histoire est riche de sa diversité et nous voulons vous faire part des événements de cette histoire, des moins connus aux plus connus. Si vous êtes au courant d'événements historiques intéressants, nous vous serions gré de nous les envoyer à [naway@na.org](mailto:naway@na.org) ou aux SMNA ( Services mondiaux de NA ), à l'attention de : *The NA Way Magazine*, PO Box 9999, Van Nuys, CA 91409.

- Saviez-vous que** il y avait eu 6.308 pré-inscriptions à CMNA-31 et 2.350 inscriptions supplémentaires sur site ?
- Saviez-vous que** 950 sacs de plage de CMNA remplis de produits typiques hawaïens ont été achetés, ce qui signifie que :
- 3.800 onces (plus de 112 litres) de lotion après-soleil parfumée à la noix de coco ont soulagé 7.600 bras et jambes, et que 1.900 pieds étaient parés des sandalettes de CMNA-31 ?
- Saviez-vous que** le personnel des Services mondiaux de NA a conçu 139 posters et bannières de convention, utilisant pour cela 1.000 pieds linéaires (environ 305 mètres) de matériaux pour bannière qui totalisaient une surface de 3.600 pieds carrés (environ 335 mètres carrés), en plus des autres 30 posters et bannières produits par des marchands extérieurs qui totalisaient approximativement une surface de 2.000 pieds carrés (presque 186 mètres carrés) ?
- Saviez-vous que** environ 0,35 \$ de chaque dollar d'inscription à CMNA-31 sont allés aux dépenses de location de salles ; 0,14 \$ ont couvert les événements compris dans l'inscription (c'est-à-dire les danses et cafés) ; 0,08 \$ de chaque dollar a payé les bus ; 0,13 \$ sont allés à la planification et à la réalisation de l'événement ; 0,15 \$ par dollar ont été consacrés à la programmation ; et 0,15 \$ ont couvert la sonorisation et les projections vidéo des réunions et des événements ?
- Saviez-vous que** 94 localités partout dans le monde et dans 28 pays se sont réunies par téléphone pour la Journée mondiale de l'Unité 2005, qui comptait également 16 institutions pénitentiaires et plus de 10.000 personnes « participant » à cette réunion virtuelle ?
- Saviez-vous que** pour la première fois de notre histoire, CMNA a débuté par un discours de bienvenue du gouverneur de l'état hôte, la Gouverneur de Hawaï Linda Lingle, qui a également proclamé le 1<sup>er</sup> septembre 2005 « Aloha Kickoff Festival » de la 31<sup>ème</sup> Convention mondiale de Narcotiques Anonymes ?

## Mise à jour du Manuel des RP

Merci à tous pour vos commentaires de la deuxième section du Manuel des relations publiques, qui fut mise en circulation le 1<sup>er</sup> septembre 2005. La période de révision et commentaires, qui a pris fin le 30 novembre, fut très fructueuse.

La troisième section du manuel a été mise en circulation le 1<sup>er</sup> décembre 2005 pour une période de révision et commentaires de quatre-vingt-dix jours. Vous en trouverez une copie dans la boîte aux lettres de votre comité de service local ou régional ou sur Internet à : <http://www.na.org/conference/prhb/index.htm>. Cette section comprend :

- **Technologies**
- **Planification des événements**
- **Développement de la fraternité**
- **Direction**
- **Outil de planification locale**

Les versions des chapitres 1 à 9 qui seront soumises à approbation (sections une et deux) seront mises en circulation le 23 janvier 2006 en tant que documents de la Trajectoire d'approbation de la Conférence.

Nous sommes impatients de recevoir vos commentaires !

## Sans tenir compte de...

J'ai décidé d'écrire cette lettre pour m'exprimer et aider les autres à mieux me comprendre. Même dans l'environnement protégé d'une réunion de NA, l'obstacle de la surdité est énorme. Nombreux sont ceux qui ne connaissent pas la surdité et éprouvent une gêne à son contact, aussi j'ai pensé que c'était parfait pour moi d'écrire sur mon expérience en tant que malentendant en rétablissement. Je ne parle pas, cependant, au nom de la communauté des sourds ou des dépendants en rétablissement. Je ne parle que de moi. Je ne suis pas plus un modèle pour la communauté des sourds que pour celle des dépendants en rétablissement.

Mon intention n'est pas de me plaindre de mes difficultés ni d'acquérir votre sympathie. Mon but est de faire comprendre que le monde des malentendants est un monde ou on peut se sentir très seul et d'une façon que ceux qui entendent n'imaginent même pas. Je me situe à la marge entre le monde des sourds et de ceux qui entendent aussi je n'appartiens complètement ni à l'un ni à l'autre, mais sans aucun doute j'appartiens à NA.

Les malentendants peuvent entendre ou parler à des degrés divers. Certains peuvent un petit peu entendre, tandis que d'autres sont vraiment sourds. Certains lisent sur les lèvres et d'autres non. Certains parlent relativement distinctement et d'autres non. Nous sommes tous différents. J'ai un implant dans l'oreille interne, mais je ne peux tout de même pas comprendre ce que les gens disent et suis toujours malentendant. De la même façon que l'abstinence de drogues ne signifie pas la guérison de la dépendance, avoir un implant ne signifie pas que je puisse tout entendre. Les gens ne réalisent pas qu'une bonne part de mon isolement provient de ce genre d'idée fautive.

Je sais que les gens peuvent se sentir gênés en m'approchant parce qu'ils ont peurs de ne pas pouvoir communiquer avec moi. Si une personne désire communiquer avec moi, je peux gérer la situation. Je l'ai fait tout au long de ma vie. J'ai presque toujours sur moi un stylo et du papier, aussi je peux exprimer à peu près tout ce qui me passe par la tête. Cela me blesse quand quelqu'un dit que d'écrire prend trop de temps ou d'énergie. Ecrire n'est peut-être qu'une option pour la plupart des gens, mais pour moi c'est une nécessité.

Habituellement, j'essaie d'arriver plus tôt en réunion et je demande au secrétaire ou au modérateur de demander qu'une personne se porte volontaire pour prendre des notes. A plusieurs occasions, le modérateur s'est montré ennuyé et m'a dit d'aller dans les réunions où il y a un interprète. Les réunions avec un interprète, toutefois, sont rares et parfois l'interprète n'est pas très compétent. J'ai été choqué d'être renvoyé de réunion parce que quelqu'un pensait savoir ce dont j'avais besoin. Est-ce si ennuyeux de demander à quelqu'un de se porter volontaire pour prendre des notes ?

J'ai vu des personnes qui en prenant des notes refusaient de mentionner le nom des membres sous prétexte d'anonymat. Comme ces membres venaient d'annoncer leur nom à toute la salle, le preneur de note ne protégeait l'anonymat de personne. Il ne faisait que censurer une information que tous les autres en réunion connaissaient. Comment, si je ne connais pas leurs noms, puis-je me familiariser avec les autres ?

Parfois les gens ne connaissent pas grand-chose au problème de la surdité ou de l'utilisation d'un interprète. Par exemple, lors de réunions ou d'ateliers, le modérateur a demandé à l'interprète de s'asseoir bien sur le côté — loin de l'orateur. Parfois cela

***Je dois travailler plus dur pour «entendre» le message de rétablissement. Lorsque je demande de l'aide pour qu'une personne interprète ce qui est dit, cette aide me sauve la vie.***

convient, mais un malentendant tire toujours profit à pouvoir voir simultanément l'interprète et l'orateur. J'ai également vu des gens qui demandaient à ce que l'interprète ainsi que tous les malentendants se placent au fond de la salle parce qu'ils pensaient que le langage des signes déconcentrait les autres. Et bien, je serais vraiment plus capable de vous déconcentrer si j'étais défoncé !

Je dois travailler plus dur pour « entendre » le message de rétablissement. Lorsque je demande de l'aide pour qu'une personne interprète ce qui est dit, cette aide me sauve la vie. Être sourd signifie vivre dans un monde isolé et oppressant. J'aimerais dire à nouveau combien je suis reconnaissant envers ceux qui ont fait un effort pour mieux me connaître et m'aider à partager en rétablissement. J'ai écrit cette lettre pour me soulager, mais également pour essayer d'améliorer la condition des sourds. J'espère que tous ensemble nous pouvons rendre le chemin du rétablissement plus facile aux malentendants.

*Timothy S, Californie, Etats-Unis*

## Partager la vérité

Bonjour tout le monde, je m'appelle Gerson et je suis dépendant. J'ai été très touché par le partage de Sally dans le numéro de *The NA Way* de janvier 2005 : « Que devrions-nous partager ? »

Je me rappelle ce qu'un membre m'a dit un jour : « Gerson, aide-moi. Je suis en colère contre mon groupe d'appartenance parce que, depuis que j'ai arrêté de consommer de la drogue, je me suis mis à manger de façon compulsive pour calmer mes angoisses. Quand je l'ai partagé dans mon groupe d'appartenance, le modérateur m'a demandé de ne pas partager sur ce sujet parce qu'il ne traitait pas de la consommation de drogues, et que dans NA nous traitons des problèmes de drogue. »

J'ai alors dit à ce membre que lorsque j'ai cessé de consommer, ma vie était (et peut toujours être) un chaos total et cela parce que les drogues n'étaient pas

vraiment mon problème, que mon problème c'était moi. Je suis dépendant et le symptôme le plus évident de ma maladie a été ma consommation de drogues. Ma maladie consiste dans la recherche compulsive de quelque chose d'extérieur à moi qui me fasse me sentir bien.

Aujourd'hui ma maladie se manifeste de différentes façons, exactement comme c'est dit dans notre littérature. Dans *Ça marche : comment et pourquoi*, il est dit : « En poursuivant notre rétablissement, nous verrons comment se manifestent ces caractéristiques de notre dépendance dans d'autres domaines de notre vie » (p. 7). Plus loin, page 16, nous lisons : « La maladie de la dépendance peut se manifester par une multitude d'obsessions mentales et d'agissements compulsifs qui n'ont rien à voir avec les drogues ».

Vous n'avez jamais connu de journée ou tout se passe mal ? Quand cela arrive, je vais en réunion et je partage. Je découvre alors que cette journée ratée n'a rien à voir avec la drogue, mais que je me sens quand même mieux après avoir partagé. Cela est également susceptible d'aider un autre dépendant qui vit la même chose. Et peut-être quelqu'un viendra me voir parce qu'il a pu s'identifier avec mon partage.

Au début de mon rétablissement, j'ai partagé une expérience odieuse et très douloureuse que j'avais vécue. A la fin de la réunion, des membres sont venus me voir et m'ont dit qu'ils ne souhaitaient pas que je vienne près d'eux. Un membre m'a demandé : « Est-ce que tu as un parrain ? » Je lui ai dit que non et il m'a demandé s'il je souhaitais en avoir un. C'est comme ça que j'ai eu mon premier parrain. Il m'a dit qu'il y avait certaines choses que je ferais mieux de ne pas partager en réunion, mais que je pouvais les partager avec lui. Il m'a également dit qu'il s'était identifié avec tout ce que j'avais partagé.

Depuis lors, je vais en réunion à la recherche d'expérience, de force et d'espoir au moyen de l'identification. Et les membres qui m'avaient jugé alors sont aujourd'hui mes meilleurs amis.

Dans son article, Sally voulait savoir si elle devait partager le genre de problèmes quotidiens que tout dépendant pouvait rencontrer. Du fond de mon être

et avec le peu d'humilité que j'ai acquis dans ce programme, je suis convaincu qu'aujourd'hui je vais aux réunions de NA pour me rétablir de la maladie de la dépendance — et que cette maladie va bien plus loin que la simple consommation de drogues, parce qu'elle est une maladie physique, mentale et spirituelle.

Grâce à l'amour pour ma puissance supérieure, pour vous et pour NA je suis abstinente.

*Gerson S, Navarra, Espagne*

Mon ancien groupe d'appartenance suite de la page 7

temps mais aussi les patients d'un centre de traitement.

Notre format était très libéral et nous ne donnions presque aucune consigne sur ce qui pouvait ou ne pouvait pas être dit en réunion — c'était super. La plupart des réunions commençaient avec le modérateur demandant à une première personne d'ouvrir la réunion, ensuite la réunion se poursuivait d'elle-même. Les dépendants prenaient la parole sans lever la main ou bien qu'on le leur demande, et tout cela semblait très ordonné sans que le modérateur ait à intervenir. De rares fois, deux dépendants prenaient la parole en même temps et l'un d'eux laissait l'autre partager sans que cela ne pose jamais aucun problème.

Certains soirs, il y avait des enfants qui jouaient dans un coin de la réunion sans que cela non plus ne pose de problème. Je me souviens même d'un soir où le fils d'un ami alla s'asseoir sur la chaise au centre du cercle de la réunion, que nous placions là pour le dépendant qui souffre encore. Le gamin balançait ses jambes et souriait ; c'était drôle, pour le moins. Cela ne posait aucun problème et comme nous n'avions pas tout un ensemble de règles contraignantes ridicules, nous pouvions nous concentrer sur le fait que les autres se sentent les bienvenus et entretenir une atmosphère de rétablissement.

Aussi loin que je me souviens, ce fut ma meilleure expérience en matière d'atmosphère de rétablissement. Et comme le temps de mon ancien groupe d'appartenance me manque.

*Dave S, Colombie-Britannique, Canada*



# CSM 2006

IL S'AGIT AVANT TOUT DE **TRANSMETTRE** LE MESSAGE

## Extraits du *ROC* : Les questions de discussion du Conseil mondial

Certains d'entre vous — en fait, nous espérons la plupart d'entre vous — savent peut-être que nous sommes actuellement dans ce que les Services mondiaux de NA appellent la « saison de la conférence ». La Conférence des services mondiaux se tiendra du 23 au 29 avril 2006, et pour la préparer les membres partout dans le monde lisent le *Rapport sur l'ordre du jour de la Conférence* et en parlent. Il était une fois, nous mentionnerions à peine, ou même plus du tout, le ROC dans le *The NA Way Magazine*. Auparavant, le fossé entre le contenu du *The NA Way* et celui du *Rapport sur l'ordre du jour de la Conférence* pouvait être assez important.

Par conséquent, cet article atteste de nos efforts pour rendre le *Rapport sur l'ordre du jour de la Conférence* — et le travail de la conférence en général — plus significatif pour la fraternité dans son ensemble. Le ROC de cette année est essentiellement consacré aux sujets de discussion ainsi qu'aux projets. Le ROC de cette année ne contient que quelques motions mais plusieurs questions de discussion pour chacun des sujets ainsi que pour des projets potentiels. La littérature ciblée et les outils de base pour les groupes, localités et régions font partie des points que nous estimons important de travailler au cours des années à venir. Nous vous invitons à lire les parties du rapport concernant ces sujets et ces projets (vous pouvez le télécharger à l'adresse Internet : [www.na.org/conference](http://www.na.org/conference)), et d'examiner ces questions au sein de votre groupe et de votre structure de service.

### *Sujets de discussion*

#### L'atmosphère de rétablissement

- Qui, dans votre communauté locale, ne vient plus dans votre groupe et pourquoi pensez-vous qu'il ou elle ne vient plus ? (Par exemple, si vous vivez dans une communauté avec différentes ethnies, est-ce que les membres en réunions reflètent cette diversité ?)
- Que pouvez-vous faire en tant qu'individu pour créer et maintenir une atmosphère de rétablissement au sein de votre groupe d'appartenance ? (Par exemple, souhaiter la bienvenue à une per-

sonne que vous ne connaissez pas ; vous engager à écouter le partage des autres sans discuter durant les réunions ; etc.)

- Qu'est-ce que pourrait faire votre groupe ? (Par exemple, changer l'installation de la salle de façon à favoriser davantage une atmosphère de rétablissement ; bien recevoir les nouveaux — avec des listes de téléphone ou le fait de se présenter ; etc.)

#### Le leadership

- Comment pouvons-nous acquérir le sens de la responsabilité personnelle, de la coparticipation et de la bonne gestion en arrivant à un poste ?
- Que voulons-nous dire quand nous faisons allusion au « lea-

dership » dans NA ? Quelle différence existe-t-il entre « leader » et « leadership » ?

#### Notre image publique

- Comment suis-je responsable de l'image ou de la réputation de NA ? Comment les structures de service en sont responsables ? Comment puis-je développer en moi un sens de la responsabilité personnelle et de la coparticipation, et comment puis-je aider les autres à faire de même ?
- Est-ce que notre image ou notre réputation n'a pas pour effet que des gens pensent que NA n'est pas un endroit pour eux ? Est-ce que notre image n'a pas pour effet que des gens pensent que NA n'est pas l'endroit vers lequel ils orienteraient un patient ?

## L'infrastructure

- Qu'essayons-nous d'accomplir (ce dont votre communauté a le plus besoin) et comment pouvons-nous le mieux répondre à ces besoins (comment est-ce que la structure de service répond à ces besoins) ? Quels principes sous-jacents mettons-nous en œuvre et quelle est la structure de base minimum requise ?

Que puis-je faire pour améliorer l'efficacité du service ? Pourquoi devrais-je servir ?

## Littérature ciblée et outils de base

### Littérature ciblée

Est-ce que la liste ci-dessous reflète nos besoins premiers en matière de littérature ciblée ? Avez-vous quelque chose en tête qui devrait figurer sur cette liste et n'y figure pas ?

Priorités (pas nécessairement dans l'ordre) :

- le jeune et le rétablissement
  - les médicaments et le rétablissement
- Second choix (pas nécessairement dans l'ordre)
- les bénéfiques du service pour le rétablissement personnel
  - le développement spirituel des membres ayant beaucoup d'absence, et comment faire pour qu'ils demeurent engagés dans la fraternité de Narcotiques Anonymes
- Troisième choix (pas nécessairement dans l'ordre)
- les membres plus âgés et le rétablissement
  - les questions concernant le genre

### Outils de base pour les groupes, localités et régions

Est-ce que la liste ci-dessous reflète nos besoins premiers en matière de création ou de révision d'outils ? Avez-vous quelque chose en tête qui devrait

figurer sur cette liste et n'y figure pas ?

- Des documents mis à jour qui couvrent les rôles et les responsabilités des serveurs de confiance du groupe et comment les mener à bien
- Des outils de discussion pour certains types de réunions
- Des outils simples, interactifs (avec un design plus contemporain) destinés aux leaders, afin d'augmenter chez nos membres la compréhension et la pratique des principes, incluant les « pourquoi cela » (« why's ») et les concepts de service (dans un sens général, comme avec un « C » majuscule)



## Notre image publique est la responsabilité de chaque membre

CMNA-31 fut un immense succès, mais nous y avons constaté quelques incidents créés par nos membres. Si cette conférence était une expérience unique, elle constituerait une réussite ; néanmoins, nous constatons qu'un schéma est en train de se développer. Certains membres de NA semblent nourrir un sentiment inexplicable de légitimité qui les pousse à se comporter d'une façon qui ne donne pas une image positive de notre fraternité.

Lors de CMNA-31, il y eut deux incidents physiques au cours desquels des membres de NA ont bousculé des membres du personnel du centre de convention ou se sont poussés entre eux parce qu'ils n'avaient pas la patience de faire la queue pour se rendre en réunion ou à un événement. Nous avons également vu des membres de NA qui avaient des problèmes de notes d'hôtel ou des disputes de service et qui hurlaient ou disaient des grossièretés devant l'accueil de l'hôtel — en présence des autres clients qui observaient leur conduite. A cause de ces incidents, l'impression que nombre de personnes ont désormais de NA à Hawaï est que nos membres n'ont aucune manière, sont grossiers ou peuvent faire preuve de violence physique.

La plupart du temps, la première impression est celle qui dure le plus longtemps et aussi la plus difficile à dissiper. Que nous participions à une convention de NA, un panel H&P ou à un simple rassemblement après une réunion, nous devons garder à l'esprit que nous pouvons donner de nous une mauvaise impression — tout ce que nous faisons contribue à l'image que les autres ont de Narcotiques Anonymes.

Quelle image pensez-vous que la plupart retiendront de notre fraternité : celle du gouverneur présentant officiellement NA ou bien celle de membres bruyants et grossiers devant l'accueil de l'hôtel ? Laquelle vous frapperait le plus ?







# CALENDRIER

Nous vous encourageons à annoncer votre événement en le publiant sur notre site Web ou dans la revue *The NA Way*. Vous pouvez informer le BSM de l'événement par télécopieur, téléphone, courrier régulier ou par l'entremise de notre site Web. Nous vous encourageons particulièrement à utiliser le site Web parce que vous pouvez vérifier si votre convention est déjà sur la liste et, si ce n'est pas le cas, vous pouvez entrer vous-même l'information concernant celle-ci. Cette information est ensuite révisée, formatée et ajoutée au calendrier en ligne sur notre site Web environ quatre jours plus tard. Allez simplement à : [www.na.org](http://www.na.org), cliquez sur « NA Events » et suivez les instructions.

Les annonces de conventions faites par l'intermédiaire du site Web et celles que nous recevons par d'autres moyens sont également transmises au *The NA Way*. La revue est publiée quatre fois par année, soit en janvier, en avril, en juillet et en octobre. La production de chaque numéro commence bien avant la date de sa distribution ; si vous voulez vous assurer que votre événement paraisse dans la revue, vous devez nous en aviser au moins trois mois avant cette date. Par exemple, si vous voulez qu'un événement soit publié dans le numéro d'octobre, vous devez nous faire parvenir l'information avant le 1er juillet.

## Canada

**Québec** : 3-5 Mars ; Youth Convention X ; Days Inn, Montréal ; réservation hôtel : 877.604.0002 ; info : 514.259.5074, 514.852.2235

## Espagne

**Fuengirola** : 26-28 Mai ; Convención Regional Española XXVI ; Hotel las Pirámides, Málaga ; réservation hôtel : 34.952.470600 ; info en espagnol : 34.629.777879, 34.636.257088 ; info en anglais : 34.952.887550

## Irlande

**Rosslare** : 3-5 Mars ; Eastern Area Service Committee Convention VIII ; Great Southern Hotel, Rosslare Harbour, Rosslare ; réservation hôtel : 00353.53.33233 ; écrire à : Eastern Area of Ireland ; Box 5793 ; Rathmines, Dublin 6 ; Ireland

## Malaisie

**Kuala Lumpur** : 4 Février ; First NA Kuala Lumpur Convention ; YMCA Brickfield, Kuala Lumpur ; info : [www.nakl.tk](http://www.nakl.tk)

## Mexique

**Coahuila** : 2-5 Mars ; Convención de la Región México IX ; Hotel Camino Real Saltillo, Saltillo ; info : 52.55.5567.4720, 52.844.0730 ; [www.namexico.org.mx](http://www.namexico.org.mx)

**Basse-Californie** : 7-9 Avril ; Convención Baja-Cachanilla Area III ; Hotel Colonial, Mexicali ; réservation hôtel : 800.437.24.38 ; Nacional : 01.800.026.58.88 ; México : 686.122.0188 ; Etats-Unis : 760.352.5891 ; date limite cassettes des conférenciers : 28 Février ; écrire à : Baja Cachanilla Area ; Calle 4ta y Callejón Yucatán ; 1210 Altos Local 14, Colonia Esperanza Mexicali BC, México

## Panama

**Panama City** : 25-28 Mai ; First Panama Region Bilingual Convention ; Hotel El Panama, Panama City ; réservation hôtel : 507.215.9000 ; [www.convencion.na-panama.org](http://www.convencion.na-panama.org)

## Pérou

**Lima** : 19-21 Mai ; Convención Regional Peruana XII ; Centro Recreacional, Lima ; réservation hôtel : 511.9970.6609 ; date limite cassettes des conférenciers : 19 Avril ; <http://groups.msn.com>

## Philippines

**Mindanao** : 17-19 Mars ; Pilipinas Regional Convention XI ; Waterfront Insular Hotel, Davao ; réservation hôtel : 63.918.4521958 ; inscription : 63.918.4521958 ; info : 63.917.8110393, 63.917.9477345 ; [www.napilipinas.org](http://www.napilipinas.org)

## Portugal

**Lisboa** : 3-5 Février ; Lisbon Area Convention IX ; Lisboa ; écrire à : LACNA IX Rua Roberto Duarte Silva, nº4, 3º Esquerdo 1600-200 Lisboa, Portugal or CSAL ; Apartado 526EC, 2796-801 ; Carnaxide, Portugal ; [www.na-pt.org](http://www.na-pt.org)

## Suède

**Gothenburg** : 3-5 Mars ; Twelve Steps Toward Life ; Folkets Hus, Gothenburg ; info : 46.707.910.900 ; [www.nasverige.org/evenemang.html](http://www.nasverige.org/evenemang.html)

## Thaïlande

**Bangkok** : 10-12 Février ; Convention de Thaïlande ; Ambassador Hotel, Bangkok ; 66.9.523.2322 ; info : 66.1.720.0379, 66.9.523.2322 ; [www.na-thailand.org](http://www.na-thailand.org)

## Royaume-Uni

**London** : 21-23 Avril ; London Convention XV ; Friends Meeting House, London ; [www.ukna.org.uk](http://www.ukna.org.uk)

**Lancashire** : 10-12 Mars ; North West England and North Wales Convention ; Blackpool Hilton, Blackpool ; réservation hôtel : 0044.01253.623434

## Etats-Unis

**Alabama** : 13-15 Janvier ; Free at Last IX ; Holiday Inn, Montgomery ; réservation hôtel : 334-272-0370 ; info : 334.868.0426 ; inscription : 334.467.4291

**2)** 10-12 Février ; Out of the Darkness, Into the Light X ; Holiday Inn, Decatur ; réservation hôtel : 256.355.3150 ; info : 256.766.3994, 256.383.3512 ; inscription : 256.272.81833

**3)** 31 Mar-2 Avril ; Greater Mobile Area Convention IX ; Mobile Marriott Hotel and Resort, Mobile ; réservation hôtel : 800.831.4004 ; info : 251.554.5772, 251.476.4882

**Arizona** : 26-28 Mai ; Arizona Regional Convention XX ; Wyndham Phoenix Hotel, Phoenix ; réservation hôtel : 800.359.7253 ; info : 602.589.5158 ; [arcnaxx@cox.net](mailto:arcnaxx@cox.net) ; inscription : 602.564.2823 ; speaker tape info : 602.993.7684

**Arkansas** : 24-26 Février ; Texarkana Area Convention ; Holiday Inn-Holiday, Texarkana ; réservation hôtel : 870.77.43521 ; info : 903.791.1551, 870.773.2287

**2)** 10-12 Mars ; Hangin' in the Fort XIII ; Ramada Inn, Ft Smith ; réservation hôtel : 479.646.2931 ; info : 479.883.9808, 479.561.7274 ; [www.arscna.org](http://www.arscna.org)

**Californie** : 17-19 Février ; Central California Regional Convention XIV ; Holiday Inn Select, Bakersfield ; réservation hôtel : 661.323.1900 ; info : 805.938.0117 ; inscription : 805.720.1777 ; speaker tape info : 661.835.0887 ; [www.ccma.org](http://www.ccma.org)

**2)** 13-16 Avril ; Northern California Convention ; McEnery Convention Center, San Jose ; réservation hôtel : 408.792.4168 ; info : 408.826.2333, 650.554.1448 ; [www.norcalna.org](http://www.norcalna.org)

**3)** 14-16 Avril ; Southern California Regional Spring Gathering ; Sheraton Gateway Hotel LAX, Los Angeles ; réservation hôtel : 800.325.3535 ; info : 310.642.1111 ; [www.todayna.org](http://www.todayna.org)

**Caroline-du-Nord** : 24-26 Février ; Freedom by the Sea V ; Sea Trail Resort and Conference Center, Sunset Beach ; réservation hôtel : 800.624.6601 ; info : 910.352.2538, 910.616.5083

**Caroline-du-Sud** : 20-22 Janvier ; Upper South Carolina Area Convention ; Hilton of Greenville, Greenville ; réservation hôtel : 864.232.4747 ; info : 864.250.9533 ; inscription : 864.233.3201

**2)** 17-19 Février ; Recovery at Work V ; Hilton Head Island Beach and Tennis Resort, Columbia ; réservation hôtel : 800.475.2631 ; info : 803.318.7053, 803.422.1655 ; [www.recoveryatwork.com](http://www.recoveryatwork.com)

**Delaware** : 24-26 Mars ; Small Wonder Area Convention VII ; University of Delaware/Clayton Hall, Newark ; réservation hôtel : 302.373.0900 ; inscription : 302.373.4373

**Florida** : 3-5 Mars ; Primera Convención Latina de NA del Sur de la Florida ; Embassy Suites, Miami ; réservation hôtel : 305.634.5000 ; info : 305.761.1636, 786.344.4586

**2)** 13-16 Avril ; North Dade Area Convention II ; El Palacio Sports Hotel and Conference Center, Miami ; réservation hôtel : 305.621.5801 ; info : 786.295.9711

**3)** 26-29 Mai ; Gold Coast Convention XVI ; Bahia Mars Beach Resort, Fort Lauderdale ; réservation hôtel : 954.764.2233 ; inscription : 561.302.9921 ; date limite cassettes des conférenciers : 1 Février ; www.goldcoastna.org

**Georgie** : 23-26 Février ; Georgia Regional Convention XXV ; James H Rainwater Conference Center, Valdosta ; réservation hôtel : 229.242.1225 ; info : 229.245.1119 ; inscription : 770.591.9219

**Idaho** : 24-26 Février ; Circle of Sisters IX ; Doubletree Hotel, Boise ; réservation hôtel : 800.437.8010 ; info : 208.362.3719 ; écrire à : Circle of Sisters ; Box 140731 ; Boise, ID 83714 ; www.circleofsisters.org

**2)** 31 Mar-2 Avril ; Together We Can ; Red Lion Boise Downtowner, Boise ; réservation hôtel : 800.733.5466 ; info : 208.433.1199 ; e-mail : sircnaXVII@gmail.com ; www.sirna.org

**Illinois** : 12-15 Janvier ; Chicago Regional Convention ; Hyatt Regency Chicago, Chicago ; réservation hôtel : 312.565.1234 ; écrire à : Chicago Regional Convention ; CRC XVII ; Box 5319 ; River Forest, IL 60305

**2)** 7-9 Avril ; Rock River Area Convention XV ; Ramada Inn of South Beloit, South Beloit ; réservation hôtel : 815.389.3481 ; info : 815.494.9776 ; www.wisconsinna.org

**Indiana** : 10-12 Mars ; Indiana State Convention XIII ; Radisson Hotel at Star Plaza, Merrillville ; réservation hôtel : 219.769.6311 ; info : 219.951.9570, 219.944.2125 ; www.isnac.com

**Kansas** : 7-9 Avril ; MidAmerica Regional Convention XXIII ; Holiday Inn, Hays ; réservation hôtel : 785.625.7371 ; info : 785.827.8635, 316.269.3275 ; inscription : 785.493.5658

**Kentucky** : 20-22 Janvier ; Louisville Area Convention ; Executive West Hotel, Louisville ; réservation hôtel : 800.626.2708 ; info : 502.751.8485 ; inscription : 502.774.8959

**Louisiane** : 26-28 Mai ; Louisiana Regional Convention XXIV ; Holiday Inn South, Baton Rouge ; réservation hôtel : 888.814.9602 ; info : 225.937.2380, 225.622.0100 ; date limite cassettes des conférenciers : 15 Janvier ; www.lrcna.org

**Massachusetts** : 17-19 Février ; Surrender Is the Key ; The Boston Marriott Quincy, Boston ; réservation hôtel : 800.228.9290 ; inscription : 617.596.1262 ; info : 617.445.5553

**Michigan** : 3-5 Février ; South Western Michigan Area Convention ; Radisson Plaza, Kalamazoo ; réservation hôtel : 269.343.3333 ; speaker tape info : 269.998.2151 ; info : 269.344.8694 ; e-mail : kalamazooarea@michigan-na.org ; www.michigan-na.org/kalamazoo

**2)** 13-16 Avril ; Detroit Area Convention XIV ; Hyatt Regency, Dearborn ; réservation hôtel : 800.233.1234 ; info : 313.869.2049, 313.702.7749 ; www.michigan-na.org/dacna

**Minnesota** : 7-9 Avril ; Minnesota Convention ; Holiday Inn, Mankato ; réservation hôtel : 507.345.1234 ; www.naminnesota.org

**Missouri** : 3-5 Février ; Cabin Fever Prevention Convention ; Lodge of the Four Seasons, Lake of the Ozarks ; réservation hôtel : 888.265.5500 ; info : 573.582.1386, 573.446.4087 ; www.midmissourina.org

**Nebraska** : 24-26 Février ; Close Encounters of the Clean Kind ; Best Western Settle Inn, Omaha ; réservation hôtel : 402.431.1246 ; www.eastern-nebraska-na.org

**Nevada** : 13-16 Avril ; Southern Nevada Convention ; Riviera Hotel and Casino, Las Vegas ; réservation hôtel : 800.634.6753 ; info : 702.349.3573 ; www.snacs.org

**New Jersey** : 24-26 Février ; Pearl of Recovery XVI ; Wildwood Convention Center, Wildwood ; réservation hôtel : 800.992.9732 ; info : 609.846.2736 ; www.pearlofrecovery.com

**2)** 10-12 Mars ; Capital Area Convention X ; Ramada Inn, Trenton ; réservation hôtel : 609.448.7000 ; info : 609.394.7237

**Nouveau-Mexique** : 17-19 Mars ; Rio Grande Regional Convention XVII ; Las Cruces ; www.riograndena.org

**New York** : 13-15 Janvier ; Nassau Area Convention III ; Hilton Huntington, Melville ; réservation hôtel : 631.845.1000 ; info : 917.975.8718, 516.731.6011 ; inscription : 516.505.2680

**2)** 3-5 Février ; Spirit of Love XVIII ; Holiday Inn, Waterloo ; info : 607.351.0294 ; inscription : 607.869.5503

**3)** 3-5 Février ; Convención Hispana, White Plains ; réservation hôtel : 914.682.0050 ; info : 347.613.3275 ; inscription : 718.872.6460

**4)** 24-26 Février ; Rochester Area Convention XII ; Hyatt Regency, Rochester ; réservation hôtel : 800.233.1234 ; info : 585.266.1306, 585.503.5146

**5)** 10-12 Mars ; Bronx Area Convention ; Kutcher's Country Club, Bronx ; réservation hôtel : 800.431.1273 ; info : 914.882.2348, 917.541.0904

**6)** 19-21 Mai ; Freedom XVIII-Greater NY Regional Convention ; Neverle Resort and Country Club, Ellenville ; réservation hôtel : 800.647.6000 ; info : 212.242.8140 ; inscription : 212.690.4920

**Ohio** : 10-12 Février ; Toledo Area Convention IX ; Hilton Inn, Toledo ; réservation hôtel : 419.381.6800 ; info : 419.867.9576

**2)** 3-5 Mars ; Cleveland Area Convention ; Cleveland Airport Marriott Hotel, Cleveland ; réservation hôtel : 800.228.9290 ; info : 216.513.7223, 216.548.7278

**3)** 3-5 Mars ; Miracles on the Lake/Taking the Steps ; Marriott, Cleveland ; réservation hôtel : 216.252.5333 ; info : 216.255.2073, 216.513.7223

**4)** 26-28 Mai ; Ohio Convention XXIV ; Holiday Inn, Mansfield ; réservation hôtel : 419.525.0197 ; info : 419.663.0505,

**Oregon** : 12-14 Mai ; Pacific Cascades Regional Convention XIII ; Hilton Portland, Portland ; réservation hôtel : 503.226.1611 ; info : 503.720.6842

**Pennsylvanie** : 10-12 Février ; Mid-Atlantic Regional Learning Conference XXII ; Lancaster Host, Lancaster ; réservation hôtel : 800.233.0121 ; info : 717.777.0132, 717.234.8250 ; inscription : 717.812.0266 ; www.marscna.org

**2)** 14-16 Avril ; Greater Philadelphia Regional Convention XXI ; Valley Forge Radisson, King of Prussia ; réservation hôtel : 610.337.2000 ; info : 215.438.8122 ; inscription : 215.519.9471 ; speaker tape info : 267.259.0110 ; date limite cassettes des conférenciers : 1 Janvier

**Rhode Island** : 24-26 Février ; Greater Providence Area Convention ; Providence Marriott, Providence ; réservation hôtel : 800.937.7768 ; info : 401.274.6026 ; inscription : 401.751.5265

**Texas** : 13-16 Avril ; Lone Star Regional Convention XXI ; Hilton DFW Lakes, Grapevine ; réservation hôtel : 800.245.3105 ; info : 800.747.8972 ; www.lsrna.com

**2)** 26-28 Mai ; Texas State Convention IV Radisson Plaza, Fort Worth ; réservation hôtel : 800.333.3333 ; info : 817.891.8215 ; inscription : 817.714.0607 ; date limite cassettes des conférenciers : 1 Mars ; écrire à : Fort Worth Area ; Box 599 ; Lillian, Texas 76061 ; www.tscna.org

**Utah** : 10-12 Mars ; Northern Utah Area Convention XIII ; Marriott, Ogden ; réservation hôtel : 800.228.9290 ; info : 801.814.1209, 801.941.1403 ; inscription : 801.645.1242

**Virginie** : 13-15 Janvier ; Areas of Virginia Convention XXIV ; Marriott, Richmond ; réservation hôtel : 804.643.3400 ; info : 804.247.0339

**2)** 24-26 Mars ; Tidewater Area Convention VI ; Renaissance Portsmouth Hotel, Portsmouth ; réservation hôtel : 888.839.1775 ; info : 757.652.8490, 757.286.7882

**Washington** : 12-14 Mai ; Washington Northern Idaho Regional Convention XXI ; Doubletree Inn at Spokane City Center, Spokane ; www.wnir-na.org

**Wisconsin** : 24-26 Mars ; Little Girl Grows Up VI ; Best Western Airport, Milwaukee ; réservation hôtel : 877.461.8547 ; info : 414.975.7911, 414.616.2138 ; date limite cassettes des conférenciers : 15 Février

**2)** 5-7 Mai ; Inner City Area Convention V ; Best Western Milwaukee Airport, Milwaukee ; réservation hôtel : 800.937.8376 ; info : 414.873.9452, 414.803.3608 ; speaker tape info : 414.967.8979 ; date limite cassettes des conférenciers : 1<sup>er</sup> Février ; écrire à : Inner City Area of Milwaukee ; Box 12452 ; Milwaukee, WI 53212

# MISE A JOUR DES PRODUITS DU BSM

## Brésilien

Guides de travail des étapes de NA  
*Guia para Trabalhar os Passos de Narcóticos Anônimos*

Item No. BR-1400 Prix 7,30 \$ US



Guides de travail des étapes de NA,  
Boîtier de voyage de CD audio

Item No. EN-8830 Prix 21,60 \$ US

## Espagnol

Le Parrainage  
*El padrinazgo*

Item No. CS-1130 Prix 7,00 \$ US



## Français

Nouveau médaillon

Médaillons en bronze  
de 18 mois et de 1 à 30 ans

Item No. FR-43xx Prix 2,35 \$ US

Nouveau médaillon

Médaillons en bronze  
de 18 mois et de 1 à 30 ans

Item No. CS-43xx Prix 2,35 \$ US

## Brésilien / Portugais

Nouveau médaillon

Médaillons en bronze  
de 18 mois et de 1 à 30 ans

Item No. BR/PO-43xx Prix 2,35 \$ US



## Islandais

IP No. 8 : *Juste pour aujourd'hui*  
*Aðeins í dag*

Item No. IS-3108 Prix 0,21 \$ US

IP No. 16 : *Pour le nouveau*  
*Fyrir nýliðann*

Item No. IS-3116 Prix 0,21 \$ US

## Lithuanien

Le Livret blanc de NA  
*Narkomanai anonimai*

Item No. LT-1500 Prix 0,63 \$ US

IP No. 16 : *Rétablissement et rechute*  
*Sveikimas ir atkrytis*

Item No. LT-3106 Prix 0,21 \$ US

## Polonais

IP No. 7 : *Suis-je dépendant*  
*ou dépendante ?*

*Czy jestem uzależniony?*

Item No. PL-3107 Prix 0,21 \$ US

IP No. 22 : *Bienvenue à NA*

*Witaj we wspólnocie*  
*Anonimowych Narkomanów*

Item No. PL-3122 Prix 0,21 \$ US





## Soutenez notre vision

La formulation de la vision des Services mondiaux de NA nous dit que :

« Les communautés de NA partout dans le monde et les Services mondiaux de NA travaillent ensemble dans un esprit d'unité et de coopération afin de transmettre notre message de rétablissement. »

En 1984, la Conférence des Services mondiaux a approuvé une motion : « Que chaque localité soit requise de conduire une levée de fond au profit de la CSM tous les ans au mois de juillet et qu'elle envoie les fonds ainsi levés aux Services mondiaux ; la première levée devant avoir lieu en juillet 1984 ».

Au cours de la planification de vos événements pour l'année 2006, veuillez s'il vous plaît conserver cette motion à l'esprit ; et programmez un événement qui soutienne les Services mondiaux de NA ainsi que notre vision de l'unité et de la coopération de NA partout dans le monde.

Pour plus d'informations, veuillez nous contacter à :

NAWS, Inc.  
Box 9999; Van Nuys, CA 91409, USA  
+1 818.773.9999  
worldboard@na.org

# GROUPE D'APPARTENANCE

